

小須戸縞

～受け継がれる伝統の技～

小須戸地域の伝統的織物小須戸縞(こすどじま)。皆さんご存じでしょうか。丈夫で豊富な縞模様が特徴の小須戸縞は、明治から昭和初期まで、農作業用の着物の生地として全国に流通した綿織物です。今号では小須戸縞の特徴や歴史、受け継がれる織りの技術についてご紹介します。



小須戸縞とは

藍染の紺地に白や黄色、赤などの縞模様が特徴で、柄は120種類ほどあります。藍には虫除けの効果があることから、農作業用の生地として生産され、他にも男性の寝巻や布団の生地としても利用されました。

明治、大正時代に生産のピークを迎えましたが、大正12(1923)年の関東大震災以降、日本国内の慢性的な不況により生産が停滞し、大正期に200戸を超えた小須戸地域の機屋の数は、昭和5(1930)年に40戸を割ってしまいました。その後、第2次世界大戦中の金属供出で織機が供出対象になったことや、戦後の繊維産業の衰退により生産が減少。平成24(2012)年頃に最後の機織り工場が操業を止めたことで、商業としての小須戸縞は途絶えてしまいました。

小須戸縞の柄の一部



技術をつなぐ ～小須戸縞の今～

現在小須戸縞は、区内の福祉施設「ほほえみほのか」で織られています。施設の利用者の小川敏夫さんが、最後の小須戸縞職人の長井利夫さんから指導を受けて技術を継承しました。

小川さんが小須戸縞の手織りを始めたきっかけは、施設が手掛けている手織りの「さをり織り」です。小川さんの「さをり織り」の技術が優れていたため、施設長の又地千鶴さんの勧めで小須戸縞の手織りに挑戦することになりました。平成30(2018)年から長井さんの指導を受け、1年間熟練を重ねた後、その技術の高さを長井さんが認めたことにより本格的に小須戸縞の手織りを始めました。

小川さんが織った小須戸縞は、施設でバッグなどに加工しています。



小須戸縞で作ったバッグ、ストラップ、シャツ

小川敏夫さん



小須戸縞を織ることになり、本当に自分ができるのか不安でした。小須戸縞は糸が細いので、力加減が難しいです。力を入れすぎると糸が切れてしまい、力を抜きすぎると柄がきれいに出来ません。始めたばかりの頃はよく糸を切っていました。

今は1時間に30cmのペースで布を織れるようになりましたが、1枚の布に仕上げるのに3～4か月ほどかかります。

小須戸縞を通じていろいろな人に出会ったことや、お客様からの暖かい感謝の言葉をいただいたとき、小須戸縞に携わってよかったなあと思います。



小川さんの手織りによる小須戸縞

又地千鶴さん

(「ほほえみほのか」施設長)



小須戸縞を福祉施設で織りたいと思い、長い間技術の指導を長井さんをお願いして、ようやく実現しました。

最初は機械織りの技術を受け継ごうと思ったのですが、機械の操作は危険が伴うため手織りの技術を指導していただくことにしました。小川さんは研究熱心で真面目な性格。織りの技術の正確さは、機械で織ったものに引けを取りません。手織りの良さは、機械織りよりも柔らかく、暖かみのある手触りです。小須戸縞としての品質を保ちつつ、織る人のペースに合わせてゆっくりと製品を作っていきたいです。今は小川さんが一人で小須戸縞の技術を受け継いでいますが、小川さんが織る姿を見て、小須戸縞の手織りをやってみたいという人にも技術を伝えていきたいです。そして、社会福祉法人として、地域全体として小須戸縞を受け継いでいくことで、技術の伝承が広がっていくことを願っています。また、小須戸縞を通じて、人と人とのつながりも広がっていくとうれしいです。

問い合わせ

ほほえみほのか(矢代田1975)
☎47-5011 平日午前9時～午後5時



健康・福祉ガイド

健康づくり

健康福祉課健康増進係 (☎25-5686)

骨粗しょう症予防相談会

※要申し込み

日時 9月13日(月)午前9時半～正午
会場 新津地域交流センター
内容 骨密度測定、食事の話
対象 18歳以上の市民(骨粗しょう症で治療中の人は除く)
申し込み 8月5日(木)から市役所コールセンター(☎025-243-4894)

笑顔健康クッキング ※要申し込み

開催日	会場	申し込み期間
9/16(木)	金津地区コミュニティセンター	8/4(水)～9/13(月)

時間 午前10時～正午
 (受付は午前9時45分から)

テーマ 手軽に時短で糖を抑えよう(糖尿病予防)
内容 講話、調理の実演
定員 先着20人
持ち物 筆記用具、上履き

成人の健康相談 ※要申し込み

日時 9月3日(金) ①午前9時～ ②9時45分～ ③10時半～ ④11時15分～
会場 新津健康センター

フレイルチェック ※要申し込み

開催日	会場	申し込み期間
9/8(水)	新津地域学園 研修室305	8/3(火)～9/1(水)

時間 午後1時半～3時半
 (受付は午後1時15分から)
内容 筋肉量の計測や生活状況のチェックなど
定員 先着20人
持ち物 動きやすい服装、運動靴、飲み物
申し込み かえつメディカルフィットネスウオーム(☎21-2566) 平日午前9時半～午後5時

400ミリリットル献血にご協力を 健康福祉課地域福祉担当(☎25-5665)

日程	時間	会場
8/4(水)	午前9時半～11時半	竹井機器工業(株)

持ち物 献血カードまたは献血手帳
 ※初めて献血する人は身分証明書が必要

各種検診案内

健康福祉課健康増進係 (☎25-5686)

肺がん(結核)検診日程 ※予約不要

検診日	時間	対象	会場
9/3(金)	午前9時～11時	男女	小須戸まちづくりセンター
	午後1時半～3時	男女	新津健康センター
9/7(火)	午前9時～11時	男女	小合地区コミュニティセンター
9/13(月)	午前9時～11時半	男女	新津地域交流センター
9/16(木)	午前9時～11時	男女	新津B&G海洋センター
	午後1時半～2時半	男女	北上公会堂
9/28(火)	午前9時～10時半	男女	新関コミュニティセンター

胃がん検診日程 ※要申し込み

検診日	時間※	会場	予約開始日
9/2(木)	①～⑤	小須戸まちづくりセンター	8/17(火)
9/22(水)	①～⑤	新津地域交流センター	8/24(火)
9/29(水)	①～⑤	荻川コミュニティセンター	8/24(火)

申し込み 新潟県労働衛生医学協会 ☎025-370-1800 平日午前9時～午後4時半

乳がんマンモグラフィ集団検診日程 ※要申し込み

検診日	時間※	会場	予約開始日
9/6(月)	②～⑨	新津健康センター	8/11(水)
9/30(木)	②～⑤	荻川コミュニティセンター	8/28(土)

申し込み 市役所コールセンター(☎025-243-4894) 午前8時～午後9時 年中無休

■共通事項

時間※
 ①午前9時～9時半 ②午前9時半～10時
 ③午前10時～10時半 ④午前10時半～11時
 ⑤午前11時～11時半 ⑥午後1時半～2時
 ⑦午後2時～2時半 ⑧午後2時半～3時
 ⑨午後3時～3時半
持ち物 受診券、健康保険証、上履き、靴袋、個人記録票(肺がん、胃がんのみ)、自己負担額(胃がん、乳がんのみ)、バスタオル(乳がんのみ)

お知らせ

日=日時 場=会場 内=内容 人=対象・定員
 〒=参加費(記載のないものは無料)
 申=申し込み 問=問い合わせ

里山ガイドで山の楽しみ方を広げませんか

里山ビジターセンターを拠点として、観光客や市民に秋葉丘陵の魅力伝える「里山ガイド」を募集します。
 ①週1回土曜、日曜のいずれかにガイドとして活動できる人
 ②住所、氏名、年齢、電話番号を産業振興課いきいき里山室へ(☎25-5687もしくはメールsangyo.a@city.niigata.lg.jp)

こども勉強会 参加者募集

ボランティアの大学生が学校の宿題や受験勉強を指導します。
 ①毎週日曜(祝日・年末年始除く) 午前9時半～正午
 ②亀田西地区(詳細は参加決定時に連絡)
 ③市・県民税の所得割が課税されていない世帯の小学5年生～中学生
 ④江南区健康福祉課保護係に設置してある申込書に必要事項を記入し、同係へ(江南区役所1階 9番窓口)
 ※年度内随時受付可。決定まで2週間程度かかります。
 ⑤同係(☎025-382-4313)

漏水調査にご理解とご協力を

水道管の漏水を早期に発見するため、道路上から水道メーター付近までの範囲を調査します。
 期間中、「新潟市水道局委託調査員」の腕章をつけ、受託証明書と身分証明書を携行した調査員が宅地内に立ち入らせていただくことがあります。
 なお、調査料金はかかりません。
調査期間 8月17日(火)～11月30日(火)
調査区域 大関、草水1～3丁目、小口、朝日、梅ノ木、金津、新栄町、中村、新津緑町、西島、西古津、東島、古津、程島
 ⑥水道局秋葉事業所 工務課 維持係(フリーダイヤル 0120-411-002、☎025-266-9311)

新津図書館シアター

①8月24日(火)午後1時半から(開場午後1時)
 ②新津図書館2階 研修室
 ③高校生以上の人・先着40人(要予約)
上映作品 「ヘレンケラーを知っていますか」(上映時間105分)
 ※自宅で検温、マスクを着用ください
 ④8月2日(月)～23日(月)までに同館(☎22-0097)

新津地区グリーンセンター 臨時休館

休館期間 8月13日(金)～15日(日)
 ⑤同センター管理委員会(☎24-1746)

にいがたヘルス&スポーツマイレージ事業の地域協力店を募集

新潟県では9月1日から稼働予定のウオーキングアプリ「にいがたヘルス&スポーツマイレージ」に地域協力店として協力いただけるお店を募集しています。
 協力いただけるサービスや特典内容はお店独自に設定可能で、お店の情報発信、集客、健康づくりを応援するお店としてイメージアップを図ることができます。
申込期限 8月13日(金)
 ⑥新潟県スポーツ課企画係(☎025-280-5626、メールngt030190@pref.niigata.lg.jp)
 ※詳しくはこちらから→



自筆証書遺言書を法務局が保管します

皆さまが作成した「自筆証書遺言書」を、法務局で保管することができます。「家族に発見されない」「改ざんされる」などの問題が解消されます。また、家庭裁判所での検認や、公正証書遺言のような証人は不要です。
 ご自身の財産をご家族に確実に託すため、自分で書いた遺言書を法務局に保管しませんか。
 ⑦新潟県地方務局供託課(☎025-226-0956)、同局新津支局(☎22-0501)

にいつ子育て支援センター

育ちの森

開館日 毎週月曜～金曜、土曜(午前のみ) **利用料** 100円
開館時間 9:00～12:00、13:00～16:00
利用対象 3歳以下のお子さんと保護者
 ※月曜・水曜の午前と木曜・金曜の午後…ベビー(1歳7カ月まで)対象
 ☎21-4152 セミナー受付時間9:00～17:00

利用定員を設けています。予約もできますが、空きがあれば当日入館可。
 予約受付時間: 9:00～17:00(土曜午後、日曜祝日を除く)
 空き状況はホームページでご確認ください。



8/13(金)、14(土)はメンテナンスのため休館となります。
ママと一緒にフラダンス
日時・対象 8/19(木) 10:20～ 3歳以下の子と保護者
 8/23(月) 10:20～ 1歳7カ月までの子と保護者
利用料 100円

パパと遊ぼう ※8/4(水)受付開始
 パパと家でできるふれあい遊びをします
日時 9/4(土) 10:20～
対象・定員 6カ月以上の子と父親・先着4組、定員になり次第締め切り
利用料 100円



新津B&G海洋センター 秋期スポーツ教室

8月6日(金)午前9時半申し込み開始(☎23-4800)

教室名	日時	対象・定員	参加費
やさしいリラックスヨガ教室無料体験会	8/20(金) 午前10時半～11時半	18歳以上 先着40人	無料
やさしいリラックスヨガ教室	8/27～12/3の金曜		7,500円(全15回)

持ち物 マスク、動きやすい服装、上履き、飲み物(ふたができるもの)、汗拭きタオル、ヨガマット(貸出し有)
 詳しくはホームページ参照→



林家たい平 独演会

日時 11月21日(日) 午後1時開演(開場は午後0時半から)

会場 秋葉区文化会館

テレビやラジオはもとより、YouTube配信など幅広く活躍する落語家・林家たい平さんのエネルギーでサービス精神旺盛な落語を秋葉区でご堪能ください。

チケット料金 4,000円
 ※全席指定・就学前児入場不可
チケット販売 8月14日(土)午前10時から秋葉区文化会館 ほか(電話は午後1時から)
問い合わせ 同館(☎25-3301)




林家たい平さん

電話番号(☎)は市外局番0250を省略しています ◆イベントに参加する場合は、マスクを着用するなどの「新しい生活様式」の実践をお願いします ◆

ママもちょっと休息 デイケアルームHUGママのご紹介

秋葉区では、アキハ子育てサポート事業として、デイケアルームHUGママを開催しています。6月18日に行われた「おしゃべりランチDAY」では、おいしいランチを食べながら、ママたち同士で日頃の悩みなどを共有したり、専門のスタッフへ離乳食の悩みや抱っこの仕方など、気になることを相談していました。参加者は「久しぶりにちゃんとした食事をしました。子どもを連れて外食をするのが嬉しいけれど、今日はゆっくりおいしいお弁当を食べられて幸せです」と感想を話してくれました。このほかに、ゆっくり眠ったり、自分の時間を過ごせる「ママの休息DAY」もあります。

忙しい毎日をほんの少し休息し、充電の時間を過ごしませんか。毎月開催しています。お気軽にご参加ください！

開催日 ママの休息DAY 第1金曜日午前10時～正午
おしゃべりランチDAY 第3金曜日午前10時～午後1時
会場 新津健康センター
対象者 妊娠5か月頃～産後1年未満のママと赤ちゃん
問い合わせ 健康福祉課児童福祉係 ☎25-5683
詳しくはこちら→ 



子どもたちも遊びに夢中!!


専門のスタッフと育児相談

～ひきこもり家族支援事業～ ひきこもりを学ぶ講座

日時 8月22日(日) 午後1時～3時半
会場 新津地域交流センター 多目的ホール
内容 第一部 午後1時～2時20分
講演会「ひきこもりの理解と家族チームという考え方」
講師 NPO法人 新潟ねっと 代表理事 村山賢さん
第二部 午後2時半～3時半
懇談会(懇談会はお家族の方のみ対象です)
定員 先着30人
対象 ひきこもりの状態にある方の家族、ひきこもり支援に関心のある人
申し込み 8月18日(水)までに秋葉区社会福祉協議会(☎24-8376、FAX23-3322、メール vsc-akiha@syakyo-niigatacity.or.jp)

区民への情報掲示板

山びこコーナー

日=日時 場=会場 内=内容 人=対象・定員
¥=参加費(記載のないものは無料)
申=申し込み 問=問い合わせ 

第34回新津美術協会写真部写真展
回8月25日(水)～29日(日)
午前10時～午後5時(29日は午後1時まで)
場新津美術館1階 市民ギャラリー
出品作品募集
資格 区内に在住・勤務・通学するアマチュア写真愛好家(1人2点まで)
出品料 出品数にかかわらず1人1,000円(作品搬入時に納入)
サイズ ワイド六切～ワイド四切(額装で飾り紐をつける)
作品搬入 8月24日(火)午後1時～2時までに会場へ(搬入後に公開審査)
回8月9日(月)までに、所定の申込票を区内カメラ店に提出
問同部の佐々木さん(☎24-2939)

デッサン研究会 山びこグループ展
回8月1日(日)午前10時～午後3時
場新津美術館 市民ギャラリー
問同会の五十嵐さん(☎22-9871)

フードバンクにいがた
生活困窮者支援団体・施設に無償で食品を提供しています。食品の寄贈を随時受付中です。
場新津地域交流センター2階 秋葉区社会福祉協議会
受付できる食品 賞味期限が2カ月程度ある常温の未開封品(米、缶詰、袋麺、レトルト食品など)
問フードバンクにいがた新潟センター(☎025-282-7374)

無料カウンセリング
夫婦、家族、仕事、転職、人間関係などの悩みに、心理カウンセラーが対応します。
回8月29日(日)午前9時～正午
場クロスバルにいがた(中央区礎町通3)
先着10人
申新潟県カウンセリング協会傾聴の会(☎090-3210-0051)

◇山びこコーナーへの掲載依頼は、地域総務課(区役所3階、☎25-5673、FAX22-0228)

9月5日号の原稿締め切り…8月11日(水)
9月19日号の原稿締め切り…8月25日(水)

あきはっ子里山体験隊!! ～植物を学び植物に親しもう～

植物を採集して、標本づくりに挑戦します!

日時 8月22日(日) 午前9時半～11時半
(受付は午前9時15分から) **参加費無料**
会場 新潟県立植物園 集合・解散
対象・定員 小学4～6年生・先着15人
持ち物 筆記用具、飲み物(水筒など)、汗拭きタオル
服装 帽子、長ズボン
申し込み 8月4日(水)から13日(金)までの午前9時～午後5時
電話で新津地区公民館(☎22-9666)へ



「色で遊ぼう」初めてのアクセサリー制作体験

カラフルなプレスレットアクセサリー作りを体験してみませんか。

日時 8月22日(日) 午前10時半～11時半
会場 秋葉区総合体育館 研修室

対象 3歳～小学3年生のお子さんと保護者
定員 先着10組・20人
持ち物 上履き、飲み物
参加費 500円(材料費含む)
申し込み 8月2日(月)午前10時半から秋葉区総合体育館(☎25-2400)
※入館時はマスクの着用、検温、チェックリストの記入をお願いします

非核平和絵画展

広島平和記念資料館所蔵の「市民が描いた原爆の絵」と「子どもたちの平和ポスター」計60点を展示します。



日時 8月6日(金)～18日(水)
午前10時～午後5時
※16日(月)は休館
会場 新津美術館 レクチャールーム
問い合わせ 地域総務課(☎25-5673)

よみかかせのご案内 (特に記載がないものは幼児・小学生対象)

■新津図書館
8/3(火)・10(火) 午前10時半から
(0～3歳児対象)
8/3(火)・10(火) 午後3時15分から
8/7(土) 午後2時から
■荻川地区図書室
8/7(土) 午前10時半から

各種無料相談

回=日時 場=会場 問=問い合わせ
■心配ごと相談※予約不要
回8/2(月)・6(金) 午前10時～午後3時
※8/9(月)・13(金)は休み
場問 秋葉区社会福祉協議会(新津地域交流センター2階、☎24-8376)
■法律相談(弁護士相談)※要予約
回毎月第2・4金曜(祝日振替あり)
午後1時15分～4時15分
場問 区民生活課(☎25-5674)
■教育相談
回月～金曜(祝日を除く)
午前9時10分～午後5時
場問 秋葉区教育相談室(新津図書館2階、☎23-0101)

家庭の廃てんぷら油回収

■秋葉区役所、小須戸まちづくりセンター
8/2(月) 午前8時半～午後5時半
■新津地域交流センター
8/2(月) 午前9時～午後9時

FM76.1MHz RADIO CHAT

8月1日～14日のおすすめ番組!
◆クリック!秋葉区◆
毎週月～金曜 午前10時～11時に秋葉区役所がお届けする行政情報番組。区内のイベント情報やお役立ち情報をお知らせしています。毎月第1水曜日は「安心・安全情報」のコーナー。8月4日(水)は地域総務課の瀬野さんが出演。子どもの交通安全、防犯についてお話しします。夏休みの時期になりました。子どもたちが安心、安全に楽しい夏休みを過ごせるよう、交通安全や防犯について改めて確認していきます。道路を歩くときのお約束や子どもたちが怖い目に会わないためのお約束をご紹介します。ぜひお聴きください!

◆新潟の社長ラジオ「自分流」◆
「新潟の社長は実にユニークな人が多い」小池ろうそく店の小池孝男さんと、舟山真理子さんが毎回ゲストに新潟で活躍する社長をお呼びして会社のことからプライベートなことまで幅広くトークを展開します。みんなが知っているこの会社やあの会社の社長の普段は聞くことのできない意外な一面が垣間見えます。毎週日曜午前10時から絶賛放送中!お聴き逃しなく!



インターネットからも聴くことができます↓
番組表はこちら↓
☎23-5000 (リクエスト ☎23-5900)
FAX23-5100 http://www.chat761.com

◆新型コロナウイルスの感染拡大を防ぐため、一部イベント等が中止・延期になる場合があります。各問い合わせ先へご確認ください。掲載情報は7月20日時点のものです。◆